

Ovaj je tekst namijenjen isključivo dokumentiranju i nema pravni učinak. Institucije Unije nisu odgovorne za njegov sadržaj. Vjerodostojne inačice relevantnih akata, uključujući njihove preambule, one su koje su objavljene u Službenom listu Europske unije i dostupne u EUR-Lexu. Tim službenim tekstovima može se izravno pristupiti putem poveznica sadržanih u ovom dokumentu.

► **B**

UREDBA VIJEĆA (EU) 2023/2720

od 27. studenoga 2023.

o otvaranju autonomnih carinskih kvota Unije za određene proizvode ribarstva za razdoblje 2024.–2026. i upravljanju tim autonomnim carinskim kvotama

(Tekst značajan za EGP)

(SL L 2720, 6.12.2023., str. 1.)

Koju je ispravio:

► **C1** Ispravak, SL L 90006, 5.1.2024, str. 1 (2023/2720)

**UREDBA VIJEĆA (EU) 2023/2720****od 27. studenoga 2023.****o otvaranju autonomnih carinskih kvota Unije za određene proizvode ribarstva za razdoblje 2024.–2026. i upravljanju tim autonomnim carinskim kvotama****(Tekst značajan za EGP)***Članak 1.*

Uvozne carine za proizvode navedene u Prilogu suspendiraju se ili smanjuju kako bi ušle u okvir carinskih kvota prema stopama tijekom razdoblja i do iznosa koji su tamo navedeni.

Članak 2.

Carinskim kvotama iz članka 1. ove Uredbe upravlja se u skladu s člancima od 49. do 54. Provedbene uredbe (EU) 2015/2447.

Članak 3.

Carinske kvote podliježu carinskom nadzoru u postupku uporabe u posebne svrhe u skladu s člankom 254. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽¹⁾.

Članak 4.

1. Suspendizija ili smanjenje uvoznih carina primjenjuje se samo na proizvode namijenjene prehrani ljudi.
2. Carinske kvote nisu dostupne za proizvode koji se prerađuju na razini maloprodaje ili ugostiteljskih usluga.
3. Carinske kvote nisu dostupne za proizvode namijenjene isključivo za jedan ili više sljedećih postupaka:
 - (a) čišćenje, odstranjivanje utrobe, repova i glava;
 - (b) rasjecanje;
 - (c) prepakiranje pojedinačno zamrznutih fileta (IQF);
 - (d) uzorkovanje i sortiranje;
 - (e) označivanje;

⁽¹⁾ Uredba (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije (SL L 269, 10.10.2013., str. 1.).

▼B

- (f) pakiranje;
- (g) rashlađivanje;
- (h) zamrzavanje;
- (i) duboko zamrzavanje;
- (j) odleđivanje;
- (k) glaziranje;
- (l) odmrzavanje; i
- (m) odvajanje.

4. Neovisno o stavku 3. carinske kvote dostupne su za proizvode namijenjene za jedan ili više sljedećih postupaka:

- (a) rezanje na kockice;
- (b) rezanje na prstenove i rezanje na trake, za materijale razvrstane u oznake KN ex 0307 43 35, ex 0307 43 91, ex 0307 43 92 i ex 0307 43 99;
- (c) filetiranje;
- (d) proizvodnja komada s kožom i bez ledne kosti;
- (e) rezanje zamrznutih blokova;

▼C1

- (f) razdvajanje zamrznutih blokova isprepletenih fileta i glavonožaca kako bi se dobili pojedinačni fileti i glavonošci;

▼B

- (g) rezanje na komade za materijale iz oznaka KN ex 0303 66 11, ex 0303 66 12, ex 0303 66 13, ex 0303 66 19, ex 0303 89 70 i ex 0303 89 90;
- (h) tretman plinovima za pakiranje kako su definirani u Prilogu I. Uredbi (EZ) br. 1333/2008 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽¹⁾ za proizvode iz oznaka KN 0306 16 99 (potpodjele TARIC 20 i 30), 0306 17 92 (potpodjela TARIC 20), 0306 17 99 (potpodjela TARIC 10), 0306 35 90 (potpodjele TARIC 12, 14, 92 i 93), 0306 36 90 (potpodjele TARIC 20 i 30), 1605 21 90 (potpodjele TARIC 45, 55 i 62) te 1605 29 00 (potpodjele TARIC 50, 55 i 60);
- (i) razdvajanje zamrznutog proizvoda ili podvrgavanje zamrznutog proizvoda toplinskom postupku radi odstranjivanja unutarnjeg otpadnog materijala za materijale pod oznakama KN 0306 11 10 (potpodjela TARIC 10), 0306 11 90 (potpodjela TARIC 20) i 0306 31 00 (potpodjela TARIC 10);

⁽¹⁾ Uredba (EZ) br. 1333/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehranbenim aditivima (SL L 354, 31.12.2008., str. 16.).

▼B

- (j) pasterizacija pod oznakama KN 0305 20 00 i 1604 32 00;
- (k) čišćenje ako je taj postupak jedini koji se može obaviti na određenoj robi i ako je potrebno čišćenje kako bi se dobio proizvod prihvatljiv za prehranu ljudi (riblja ikra pod oznakama 0302; 0303 i 0305; kozice pod oznakom 0306; zamrznuta riba, osim fileta i drugog ribljeg mesa, vrste *Gadus morhua* za preradu pod oznakom KN 0303 63 10, vrste *Merluccius* spp., osim *Merluccius merluccius*, za preradu pod oznakama KN 0303 66 11, 0303 66 12, 0303 66 13 i 0303 66 19 te vrste *Theragra chalcogramma* za preradu pod oznakom KN 0303 67 00); i
- (l) ambalaža s modificiranom atmosferom pod oznakom KN 1605 40 00.

5. Carinske kvote nisu dostupne za proizvode podrijetlom iz Rusije ili Bjelarusu.

Za potrebe utvrđivanja podrijetla proizvoda u okviru kvota primjenjuju se pravila o nepovlaštenom podrijetlu u skladu s člankom 60. Uredbe (EU) br. 952/2013.

Članak 5.

Komisija i carinska tijela država članica blisko surađuju kako bi osigurali ispravno upravljanje primjenom ove Uredbe te nadzor te primjene.

Članak 6.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2024. do 31. prosinca 2026.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

PRILOG

Redni broj	Oznaka KN	Oznaka TARIC	Opis	Godišnja količina kvote (u tonama) ⁽¹⁾	Carina unutar kvote	Kvotno razdoblje
09.2503	ex 0303 39 85	80	plosnatice (<i>Limanda aspera</i> , <i>Lepidopsetta bilineata</i> , <i>Pleuronectes quadrituberculatus</i> , <i>Limanda ferruginea</i> , <i>Lepidopsetta polyxystra</i> , <i>Eopsetta jordani</i>), zamrznute, za preradu	7 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0303 39 85	90				
09.2504	0302 11 20	10	pastrva vrste <i>Oncorhynchus mykiss</i> , s glavom i škrigama, bez utrobe, mase po komadu veće od 1,2 kg, ili bez glave, škriga i utrobe, mase po komadu veće od 1 kg, za preradu	10 000	5 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
09.2505	ex 0303 54 10	95 ⁽²⁾	lokarda (<i>Scomber japonicus</i>), cijela, fileti i komadi s kožom i bez leđne kosti, za preradu	5 000	7,5 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 89 49	20				
	ex 0304 99 99	12				
09.2508	ex 0307 43 35	10	Lignja vrste <i>Loligo gahi</i> , zamrznuta, za preradu	75 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
09.2746	ex 0302 89 90	30	riba vrste <i>Lutjanus purpureus</i> , svježa, rashlađena, za preradu	1 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
09.2748	ex 0302 91 00	96	Tvrdi riblja ikra, svježa, rashlađena ili zamrznuta, usoljena ili u salamuri, za preradu	5 700	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0303 91 90	96				
	ex 0305 20 00	41				
09.2750	ex 0305 20 00	35	Tvrdi riblja ikra, oprana, očišćena od drugih organa i samo usoljena ili u salamuri, za proizvodnju nadomjestaka kavijara	1 200	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 1604 32 00	20				

▼B

Redni broj	Oznaka KN	Oznaka TARIC	Opis	Godišnja količina kvote (u tonama) (1)	Carina unutar kvote	Kvotno razdoblje
09.2759	ex 0302 51 10	20	Bakalar (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) i riba vrste <i>Boreogadus saida</i> , osim jetara i ikre, svježe, rashlađene ili zamrznute, za preradu	110 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0302 51 90	10				
	ex 0302 59 10	10				
	ex 0303 63 10	10				
	ex 0303 63 30	10				
	ex 0303 63 90	10				
	ex 0303 69 10	10				
09.2760	ex 0303 66 11	10	oslić (<i>Merluccius</i> spp. osim <i>Merluccius merluccius</i> , <i>Urophycis</i> spp.) i golemi huji (<i>Genypterus blacodes</i> i <i>Genypterus capensis</i>), zamrznuti, za preradu	10 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0303 66 12	10				
	ex 0303 66 13	10				
	ex 0303 66 19	11				
		91				
	ex 0303 89 70	10				
	ex 0303 89 90	30				
09.2761	ex 0304 79 50	10	hoki (<i>Macruronus Novaezelandiae</i>) i riba vrste <i>Macruronus magellanicus</i> , zamrznuti fileti i drugo zamrznuto meso, za preradu	17 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 95 90	11				
	ex 0304 79 90	11				

▼B

Redni broj	Oznaka KN	Oznaka TARIC	Opis	Godišnja količina kvote (u tonama) (1)	Carina unutar kvote	Kvotno razdoblje
09.2762	ex 0306 11 10	10	jastozi (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.), živi, rashlađeni, zamrznuti, za preradu	200	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0306 11 90	20				
	ex 0306 31 00	10				
09.2765	ex 0305 62 00	20	bakalar (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) i riba vrste <i>Boreogadus saida</i> , usoljeni ili u salamuri, ali ne sušeni ni dimljeni, za preradu	2 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
		25				
		29				
	ex 0305 69 10	10				
09.2770	ex 0305 63 00	10	Inćuni (<i>Engraulis anchoita</i>), usoljeni ili u salamuri, ali ne sušeni ni dimljeni, za preradu	1 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
09.2772	ex 0304 93 10	10	Surimi, zamrznuti, za preradu	60 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 94 10	10				
	ex 0304 95 10	10				
	ex 0304 99 10	10				
09.2774	ex 0304 74 15	10	paciifički oslić (<i>Merluccius productus</i>) i argentinski oslić (oslić iz jugozapadnog Atlantika) (<i>Merluccius hubbsi</i>), zamrznuti fileti i drugo meso, za preradu	40 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 74 19	10				
	ex 0304 95 50	10				
		20				

▼B

Redni broj	Oznaka KN	Oznaka TARIC	Opis	Godišnja količina kvote (u tonama) ⁽¹⁾	Carina unutar kvote	Kvotno razdoblje
09.2776	ex 0304 71 10	10	Bakalar (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), zamrznuti fileti i zamrznuto meso, za preradu	45 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 71 90	10				
	ex 0304 95 21	10				
	ex 0304 95 25	10				
09.2777	ex 0303 67 00	10	Aljaška kolja (<i>Theragra chalcogramma</i>), zamrznuta, zamrznuti fileti i drugo zamrznuto meso, za preradu	340 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 75 00	10				
	ex 0304 94 90	10				
09.2778	ex 0304 83 90	21	Plosnatice (<i>Limanda aspera</i> , <i>Lepidopsetta bilineata</i> , <i>Pleuronectes quadrituberculatus</i> , <i>Limanda ferruginea</i> , <i>Lepidopsetta polyxystra</i>), zamrznuti fileti i drugo riblje meso, za preradu	10 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0304 99 99	65				
09.2785	ex 0307 43 91	10	Trup ⁽³⁾ lignje (<i>Ommastrephes</i> spp., osim <i>Todarodes sagittatus</i> (sinonim – <i>Ommastrephes sagittatus</i>), <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.) i <i>Illex</i> spp., zamrznuti, s kožom i perajama, za preradu	20 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0307 43 92	10				
	ex 0307 43 99	21				
09.2786	ex 0307 43 91	20	Lignja (<i>Ommastrephes</i> spp., osim <i>Todarodes sagittatus</i> (sinonim – <i>Ommastrephes sagittatus</i>), <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.) i <i>Illex</i> spp., zamrznuta, cijela ili krakovi i peraje, za preradu	5 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0307 43 92	20				
	ex 0307 43 99	29				

▼B

Redni broj	Oznaka KN	Oznaka TARIC	Opis	Godišnja količina kvote (u tonama) (1)	Carina unutar kvote	Kvotno razdoblje
09.2790	ex 1604 14 26	10	fileti tune i tunja prugavca, poznati kao „leda”, za preradu	35 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 1604 14 36	10				
	ex 1604 14 46	11				
		21				
		92				
		94				
09.2794	ex 1605 21 90	45	Kozice i škampi vrsta <i>Pandalus borealis</i> i <i>Pandalus montagui</i> , kuhani i oguljeni, za preradu	4 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
		55				
		62				
	ex 1605 29 00	50				
		55				
		60				
09.2798	ex 0306 16 99	20	Kozice i škampi vrsta <i>Pandalus borealis</i> i <i>Pandalus montagui</i> , u ljusci, svježi, rashlađeni ili zamrznuti, za preradu	2 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
		30				
	ex 0306 35 90	12				
		14				
		92				
		93				

▼B

Redni broj	Oznaka KN	Oznaka TARIC	Opis	Godišnja količina kvote (u tonama) ⁽¹⁾	Carina unutar kvote	Kvotno razdoblje
09.2800	ex 1605 21 90	55	Kozice i škampi vrste <i>Pandalus jordani</i> , kuhani i oguljeni, za preradu	4 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 1605 29 00	60				
09.2802	ex 0306 17 92	20	Kozice i škampi vrsta <i>Penaeus Vannamei</i> i <i>Penaeus monodon</i> , u ljusci ili ne, svježi, rashlađeni ili zamrznuti, nekuhani, za preradu	48 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0306 36 90	30				
09.2804	ex 1605 40 00	40	Repovi slatkovodnih rakova vrste <i>Procambarus clarkii</i> , kuhani, za preradu	2 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
09.2821	0307 43 33	10	Lignja vrste <i>Loligo pealeii</i> , zamrznuta, za preradu	1 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
09.2822	ex 0303 11 00	20	paciifički losos vrste <i>Oncorhynchus nerka</i> (buljooki losos (crveni losos)), <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> i <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , bez glave i utrobe, u obliku fileta, zamrznuti, za preradu	10 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0303 12 00	20				
	ex 0304 81 00	20				
09.2824	0302 52 00	10	Koljak (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>) svjež, rashlađen ili zamrznut bez glave, škrga i utrobe, za preradu	3 500	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	0303 64 00	10				
09.2826	ex 0306 17 99	10	Kozice i škampi vrste <i>Pleoticus Muelleri</i> , u ljusci ili ne, svježi, rashlađeni ili zamrznuti, za preradu	16 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.
	ex 0306 36 90	20				
09.2515	ex 0304 61 00	10	Zamrznuti fileti tilapije (<i>Oreochromis</i> spp.)	10 000	0 %	1.1.2024. – 31.12.2026.

⁽¹⁾ Izraženo u neto težini ako nije drukčije navedeno.

⁽²⁾ Od 15. veljače do 15. lipnja povlastica carinske kvote ne odobrava se za robu deklariranu za slobodan promet.

⁽³⁾ Trup glavonošca ili lignje bez glave i krakova, s kožom i perajama.